

C212.

6014

Tema perekond.

Benno Jacobson.

Wanam

E. G. W.

1915

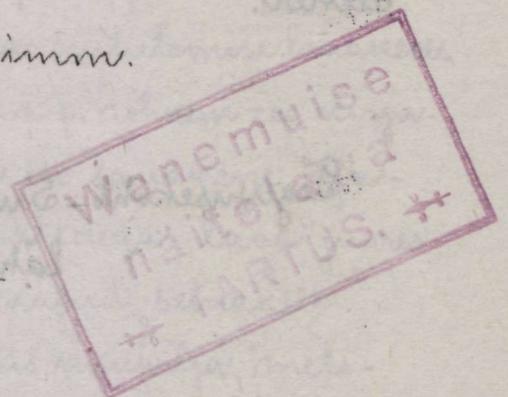
J.W. 9/15

Teniol perekond.

Gustmäng I maatuses.

Benno Jacobson.

Tõlkinud: L. Simm.



Vanemuise näitelava.

Januar 1914.

ENSV TA
Kirjandusmuuseumi
Arhiivraamatukogu

76135

2.

Osalised:

Parun Kurt von Eshen-Duisburg.

Karlotta, tantsija, tema abikaasa.

Sasha, operettedaulja.

Härra v. Ulps.

Kristjan Sibbere.

Prona Sibbere.

Dill, teatrireporter.

Annette, toatüdruk.

Johann konn.

Teener.

Teguvisekoht: Suuritusekoht suure linna läheduses.

(Peenemaitseliselt ja taredasti sisse seatud vörastetuba suvemajas. Pahem ja parem pool päältvaatajate poole. Pahemal pool tiivuks, mëhe taga pool klaver, ümarguse pingiga, veel rohkem taga teine uks. Klaveri pääl parun Kurti kõbar. Pahemal pool keskel lehtine rõduvus, mille taga rõdu, kust aed näha on. Taga seinaas, keskel tiivuks, mis eeskotta viib; kui see uus on, võib eeskaja nurgas riütli raudriised ja trepi alumised astmed näha. Sissekaigu juures tare õlest jalasmett. Rohkem tagapool, parem. pool tare sohva, selle kõrval toolid ja suitsetamise lauakene. Rödu lähedal kõigetool. Parem. p. rohkem ees kirjutuse laud. Pahem. p. rohkem ees lauakene, ajalehtede, raamatute, moodulehtedega, laua juures naxs toksi. — Kujud, bronskujud, semmakell vastiga, Õlivarvi pildid, mis paavilja, metslinda, merelähki j. n. e. kujutused.)

4.

1. etendus.

Annette. Siis Johann

Annette (väib laulu ümisedes öhrenisustajaga
pritsides toas ümber.)

Johann (tuleb, sedel väes resukksest sisse, mille ta
paalidi lahti jäätab).

Annette Ah, mire uus roov! Mis teil sääl siis
väes on?

Johann (valges monarüides, mnts pääs, unkes valme-
sinime aostane, väike must monahabe ja koteletid,
mäga peenincere). Esialgne kavatsus täraseres dinneriks -
arvumine prona taktis, et ma seda temale enne
näitama pean.

Annette. Siis te peate veel nature varama - prona
laseb innast praegu masseerida.

Johann. Masseerida?

Annette. Ni ja, parmi harru masseerib teda. Ta
tuleb seda oma lõbusus, just magu leistel oma
spott on. Kas rattasöitmine, õngitsemine või
margikorjamine? Tal tuleb selle järel alati
parem ifn!

Johann. See on mulle mäga armas; ma armastan

5.

tublisi süjaid! Majas, kus minu näetüüde vastu mitte tarmiliseks lugupidamist ei näidata, ei ole ma häälmelegas. Näete preili, preili –
Annette (nahale) Annette!

Johann. Waadate, preili Annette, just sellepäriast tulim ma oma viimase koha päält, Rootsi saadikun juurust ära. Saadis oli mõrgas nätinga ja mihastas iga kord selle üle, kui teised suurisugulised soivad; suurt lõuna sooride ajal nälgisid nad maesed ametnikud, nii et hale oli päält nahal ja väige töredamat koidud tulimad peasegur punutumata kõovi tagasi, kus neid teenijade nahka panivid (Werkelt). Alamat sorti inimeste jaoks ei keeda ma aga mitte!

Annette (naerdes). Noh, selle poolest saab teil siin parem alema, Johannit härrat. Parumi härra siib sulme eest, ja paroni, noh, see on na-mehe eest mälgas, vist null, et endise ameti parajissepidamist ära unustada.

Johann. Siis ta siis oli?

Annette. Tantsija.

Johann. Ah see. Aga ütilge väige, preili Annette,

6.

misparast selle suvemaja nimi siin „Kihlvedu“
on? Oige imelis nimi.

Annette (nis mähepäääl tegewuses on almind). See on
päris lihtne! Paruni härra medas priliga kord
niiha ja kaotas muidugi nagu kord ja rohne ja
prili soovis eneselt üks suvemaja majakraa-
miga, klaveriga, hoonikera, majahoidjaga ja
mehiga.

Johann. Töks!

Annette. Ja muidugi. Ja ta sai ka väis nagu taktis.
Need mehed küll! Iseäranis manemad parunid.
Kui mille vaimust mõni näppen punteks, küll mi-
must juba ka paruniprona saaks.

Johann. Kus Teil kokapronast küll ei oleks?

Annette. Suvemaja, majakrami, klaveri, hoonikera,
majahoidja ja mehe pääle? Olegur!

Johann. Oodake veel vähe, kuni mu sunust paru-
ni härra maiussoökidest omale suvemaja on
mööstnud seetav. Aga väike Vorschmackine ette!
chis? (Fahab sundelata).

Annette. Ei, ei! See on magustöörive ja seda saab
lõpuks. Aga näiduse omati, millega teie täna

7.

"Võma sunemrääga keetma hakate.

Johann (põlgavalt). See ei ole õieti kellegi õige söögiraart, see ei ole ju Prantsuse keeligi. Ma ei saa aru, muidas peenivesed inimesed nii suure suurata moodu järelt takavarad rääia.

Kui juba enne süüki rõiv am saad, mis pärast süüd, siis ei ole ju süügist pooltgi lõben!

2. etendus.

Endised. Parun Kurt.

Kurt (salmenkiinne aastate algusel, suvite surmudega, tuleb esimesest üksest pahem. poolt, mäga peeniveselt riides, nesti mäl, illeskeeratud sängi möistega, monede silmas). Ah, see karastas!

Viitkand tundi masserida on tervisele kasulikum kriis karis tundi jalutada. Annette, prona kutsub teid. Ah - mul on päris see hakanud! Andke selle riistapuru siia! (Watalab öhmpuhastaja, mis Annette näes on).

Annette. Siin, paruni härra! (Annab selle temale ju ümiseb õravimnes, unustades „Pupsit.”)

Kurt (pahaselt). Mis see siis on?

Annette (mäiv). „Pupsi”, paruni härra, mis annu-

8.

line paruniv prona maren tantsis! (Esimiset
uusest pahem. p. õra).

Kurt (vihaselt). Tänav!

3. etendus.

Kurt. Johann.

Johann (astub kergelt nummardades ettejuale,
barett päas). Paruni härra, mul on aju ennast
esituleda -

Kurt (pritsib ennast vaporisaterriga, väga
huvitatult). Ah, teil olete nüüd ikka! Väga rõõmus-
tav! Teid soovitati mulle väga. (Ta on väga
sobnaliik, kuna Johann tagasi hoidlinud jäab)

Johann (iseeadrvall). Ma nüüd paruni härra,
et see mitte liialdus ei olnud: mina tõppisin
Parisis ja olen naks nõuda endise Inglise kuningale
seetund ja kuninglik märgus on aldosasirad mille
oma isearalist rahulolemist.

Kurt. See rõõmustab mind! See rõõmustab mind
väga.

Johann (sedelit näidates). Arvuline prona nä-
kisimad, et ma nendile süöginaardi kõnases
lõunakes valmistasasin. Siin ta on, paruni härra!

Kurt (suure huvitusega sedelit wottes). See on minu asi. (Loeb) „Austriid, nana supp, lambritha Inglise moodi, ribipraad, forellid võiga, märsked kartulid, animaves shampinjonidega, mürm kanad trüffelitega, anipsraad, märsked kurgid, sparglid, jää, paavili! Hm, on siil matusse mähepoole, aga ei ole halvasti kookus seadud! Oimelt animassaa asemele mõiksite tere külma segatoitu metskitse lihast teha.

Agar üks küsimus, mida täi seda teete? (Istub parem. p. väitse sahva päale, veerab väissed alla ja kuuleb metskitse lühile päält.)

Johann. Kas walget möi priimi, parmiid härra?

Kurt. Walget?

Johann (prihalikult). Ma nätan hästi läbiruumi walget rastet, lisän selle juurde inglisuosti, ja maitowaid viitsisid, lasen töös hästi läbi needa, päale selle lasen töös läbi nätku ja segan mii kava, mida ta parusse harkut minema. Selle juurde tarvis minema liha tükkid ma ilusateski tükkides, nastan need raste sisesse ja —

Kurt (vahel rääkides, suri mets jooksetes). Siis

10.

parem ma need tükid ülja vietud plaadi
pääle ja lasen külmales minna. Enne lõu-
aleandmist ilustan ma seda peterselli lehte-
dega ja geleega - see tähendab, mitte mina
vaid teie! Suurepäraline! Iha näen, kie oskate oma
aja! Aga et meil lähma kannis mähapoalne
on, siis töoge mille eimese õige kares mäicest
lambas koteletistest!

Johann. Waga häa, paroni härra. (Ära minnes).
Mul on ann, paroni härra!

Kurt (mis Johann juba uuse juures on). Tõhne
parem kolm lamba koteletist ja mitte liiga
tillukased

Johann (kuunmardab maaicidest, keskelt ära).

4. etendus.

Kurt. Karlotta.

Kurt (mõtab suitsetamiselaua päält sigari ja süntab
selle polema. Wéejuga tulub palvunilt tupsa.

Kurt (kargab normale). Pagana pänalt, see ära
neetust apteeker siit körwalt pritsib juba jälle!

Karlotta (esimesest uuest pakem. p. ukres
hammiku vleidis, hoiab Kurti muhe väes ja

teeb tantsusammusid, kuna ta paluva näo-
liigutustega ikkuba Kurti poole hoiab).

Noh, kas sa ann saad, Kurt, mis ma sellega
ütelda tahav?

Kurt (naeratades). Sa tahad sellega ütelda,
Karlotta, et ma oma ikkuba sinn näist peam
vastu võtma ja selga tömbama!

Karlotta (female ikkuba selga tömmates). Oige!
Näed sa väid, ja sina tüendad ikka, et tant-
sime ühe arusaarmata matest kunstidest on?

Kurt. Sa pead orneti järelle andma, külalise,
et jalgedega (teeb parema jalaga liigutuse)
ikkive selgesi äratähendada ei saa? Kujuta
enesele ette, et sina kui mahajääetud naene
oma petjale ligined ja temale tundmalt järg-
misid ettehiteid tahad teha: „Tunduse murdjev!

Nõnda pead sa oma lühimist ja täida seda,
mis sa mille altari ees paatisid! Ilusal kuv-
paistelisel äöl, kui ööpäis lantis, wandustas
sa mille jasmini lustkoones igavest tundust.

Muid aga petagi sa mind ja jätab mind maha.
Võta siis ka oma laps - meie laps ühes!" —

Noh, kuidas sa seda teeksid, mällivene?

Karlotta (pahandades). Sa nõnad aga ka mõne liiga palju. Kurt. (Väib meejõlgesid toas). Kas apteeker juha jälle pritsib?

Kurt. Ja! Sel inimesel on töestik haigus, teistele ilma rahata vannisid anda, et ka kirjutasin temale, aga niiid ka viimases paar nädal ja kelasin temal selle igavese pritsimise viisakalt, aga kindlalt ära!

Karlotta. See oli tühli, mitu armas Kurt! (Eähelik puhkam. pr. eneseks). Kuidas peaksin ma seda arja temale kõige paremini ära ütleva? (Istub klaveri juurele, kummeldab klahvide päale, ilma et ta niiid alla surruks)

Kurt. Kuidle! (Loob kindlalt) Minu hõrra!

Karlotta. Härga hääl!

Kurt (edasi lugedes). „Kul on aju teie naaber olla. Igal inimesel on oma närvs külg... Teie armastate siapidamist, mille eest ma teile sugugi etteheiteid ei tahab teha! Te töusete hõmmikuveepritsiga ilus ja läheti öhtu meepritsiga magama!. Te kastate õga pääv oma georgiinisid ja hortensiaid, aga

15.

mitte pääva ei läha mööda, vaid teie ka mõre
aeda eksi mõre palkonit ei vasta! Ma pean
teid tundjatalt paluma, misugused vastu
vatsed kotsimata ja mid kõstmatu jätkat!

Kõige suurema auustusega! — (imiseb veel
mõne arusaamata sõna). So — ma usun vür-
sakuse mõnded ja joomavaldused on selles kirjas
parajas tässakaalus! Ibis sa armad, kallikene? —
(Kõlistab).

Karlotta (kes enam päält kündamis ei ole).
Aridugi, kiri on suurepäraline!

5. etendus.

Endised. Annette (pah. p. eest).

Kurt. Annette, wiige see nini kohu apteekri juurde!
Annette. Wäga häbi, paroni häna! Kas ma vastust
ka pean otama?

Kurt. Ei ole tarvis! (Annette keskelt õra).

6. etendus.

Kurt. Karlotta.

Karlotta (ensale). Siin, ittema pean ma seda temale
ameti! On juba viimne aeg! (Silitab örnalt tema
pöökse). Kas sa tead, armas Kurt, et sa mind

14.

täna otse suvupäraliselt masseerisid? Iga päewage kasvab siu osavus.

Kurt (väga üholt). Eks ole? Cha võiv iga elukutselise masseerijaga rõistelda. Ma usun kogu mi, et minu süsteem palju parem on, kui see, mis harilikult tarvitusest on. Oma broshunes, Iga mees oma enese masseerija", katsum ma oma süsteemi häid küljesid võimalikult arusaadavalt õra seletada.

Karlotta (teda kõrvalehest näppides). Kas sa ka tead, Kurtikene, et meile täna vöroraids tulib?

Kurt (üksluiselt). Oh sv - Sasha ja Ulps?

Karlotta. Si, pappa ja mamma tulavad meile vöroraaks!

Kurt (rahvades). Pappa ja mamma?

Karlotta (meelitades, lappelikult). Tead se, ma ei ole oma vanemaid kahes kaastat enam näinud. Mamma kirjutab igas viiyas, kui väga ta minu järelle igatsed! Need väised inimesed seenetavad ju päris õra omas väikeses pesakeses - mina kutsusin nad siis mõnoks päewaks siia oma jumude.

Kurt (üleskarates). chis, seda vled sa töesti teinud? Ilma minu teadmata?

Karlotta (nagu enne). Ma tahtsin siid varamata rõõmustada, Kurt ikene!

Kurt. Varamata rõõm, ja! (Käib edasi tagasi).

See on täiesti võimata. — Sa tead, et sei meie abiellu eeltingimine oli, et mul sinn perekonnaga matematigi kõrkuksutumist ei ole.

Ta selle juurde jäab chis peavad minu sõberad. Nõlma, kui nad sinn taati ja meimme kui kui minu perekonda siin näevad.

Karlotta (meilitades). Aga Kurdikine, pappa ja mamma rõõmustavad selle ille ju mi väga ja selle ei täienda see töesti ümeti mit palju!

Kurt. Soo? Härra ja prima Sibbeke. Van-Ruppiniist. Ei, armas laps, nii vissi ei lase ma ennast lõksu ajada! Telegrafeeri ~~usa~~ wanematele, et sa sa mingisugusel põhjusel need vastu ei saa motta — minu paast, et mul õixi suure hulgas pääl on tulnud ja et ma ennast inimestesüüjate sugurite pääliscudes pean.

Karlotta. See ei lähe muid enam. Nad on juba teel

16.

ja näivad iga silmapäeks siia jöonda!

Kurt (nötab oma kübera klaverilt, panaselt).

Sis kaan minna silmapiirilt, selle konkupi-
tumise eest hoiab ma igal tingimisel rõrvale!

Karlotta (tuna näewarust kinni vottes) Aga Kurdkene,
Kurt. Ei, ma ei joa milgil tingimisel! (Panib
kübera päh).

4. etendus.

Annette. Andised. Annette.

Annette (ilusa kandikuga, mille pääl eine on,
kressalt). Samba rotlitid, paruni härrale.

Karlotta (nutu). Need näewad ju väga isänäratavad
mälgid! - Uue roosa pruutöö! Ma olen täiesti
eudishinnulise!

Kurt (isega). Nad näewad täistri isänäratavad
mälgid - väga isänäratavad! (Wunschedes). Ja see
suurepärasine töhm!

Karlotta. Hätle omeli - mõõrastemajades on nii
healt süök.

Annette. Kas härra suures süügisaalis möi irai-
keses söögitoas sūnia tahavad?

Kurt (karudalt). Ma ei söö üleniidse mitte!

17.

Karlotta (palvudes). Aga natsuda võksid sa vähemalt, armas Kurt! (Wötab õnnalt nihara ära).

Kurt (läicas ühe suutäie ära, sündes). Pärts tore!
Täesti suureparaline! Hm, hm! Ainult nature näva! Annette, nende notlekkide jaoks on mäe süügituba häa vältalt! (Läheb Annette järel, pahem. p. teisest uksest ära, ilma Karlotta päale saatamata.)

8. etendus.

Karlotta (temale järel vaadates).

Hahaha! Ichhe! Oh need mched! (Kõtta päale vaadates). Pool varsteiskümmend - siis peaksin nad pappa ja mamma umeti juha siiv olema? Ehk jäävad nad vaid olla conigile hulgates? Need armsad inimesed ei ole ju reisima harjunud. (Läheb palxonni päale, ökitsett elavalt). Säält nad tulenedgi juha, hurras! (Schwitab ratikuga). Tere tulenast! Tere tulenast! (Jookseb raskelt ära. Sihtise muheaja järel tulib palxonilt meejingu tupsa.)

9. etendus.

Karlotta. Siibberne. Pr. Siibberne

Karlotta (ilmub pahemal puul ilu, parem p. ema
näe körwas, eeskijas). Otinge aga sisse, mu armsad!
Olge siin õnne rüdised ja puhake emaet välja!
Siibberne (manamoodi tõlindriga, niidist xin-
nastega, naelasidenega, rohelise plüsikiustiga,
pinkahölmadega kurega, suure vikmavarguga,
reisitasku, lillelise tikandusega, pühik hulka
aga jalaniati pääl jalgu). O, siin ei julge ju
sissegi minna – see on jūr meie jaoks üleliiga
uhke, mu laps!

Pr. Siibberne Lärapilekunud türgikirja salliga,
rohelise sammeti karpotriibaraaga, silmetormavate
lilled ja paeltega, juurespalmissund ille körva
tämmatud, meremuigust brushe pinkade ripatsitega,
öredad kindad, suure körvi ja väikese tulidalt
märmitud kohvriga). Aga tule ometi, maname!

(Toukkab teda, nii et ta lävel naturee komistab;

Karlottale) Ma pean sind veel kord naelustama,
mu laps! (Teeb seda). Kui ilusakes sa oled läimud,
ja mii peenike sa välja näed, nagu pärts suurt-

sugur daame. (tub sugava misku). Sa alud ju muid ka paruni pruna! (umber waadatus). Ja kui ilus kõik siin on! Ja see kõik on siin oma! Et meie mõlemad vanad inimesed siinest veel niipalju rõõmu jaame! (Nuksut ja vataab tise-kuratiku välja).

Eibberce. Waata, wanamoor, ma ütlesin ikka, (töstab parma kää esimene särme üles) meie Lotte, ja, meie Lotte! (Waatab pilti). See on aga puuvili - waata omidi, wanamoor!

Karlotta (naerataades). Niisuguseid piltisid näed saa meie majas igas loas, pappa.

Eibberce - So, so!

Karlotta. Aga istuge ameti:

Eibberce (ringetoolile istudes, tahapude mängudes). Paganu pilti! (Kartlikult naerdu). See on aga imelis taval!

Pr. Eibberce [on tagasihiidlikult sobvale istunud, kõrv siiles. Karlotta istub tema kõrval].

Mötle omidi, Lotte, sa tundsid omidi treialmeist. Bungeli mäonest Trinet? Fa läks muid mehole.

Karlotta. Kus töesti!

20.

Pr. Sibberse (tahtsalt). Ja lead sa kellile? Schulze Robertile, selle rõngearmamilise Robertile! Nõ mis soor nüüd selle kohta ütled?

Karlotta. Ma alen veetetu!

Sibberse. Terve linn on õritus!

Karlotta (tõsirelt). Sedä ma usun!

Pr. Sibberse. Armas laps, sa elad una mehega emeti õnnelikult?

Karlotta. Mäga õnnelikult, mamma!

Sibberse (ringivaadotus). Kus ta siis on, mie härra mäimenee? Chispäras tsiis teda sugugi näha ei ole?

Karlotta. Nimm mees kuleb teid varsti territaaria.

(Tõuseb üles). Ma kutsun nüüd Amnette ja käefur asjad teie tupsa viia! Ja mõtke emeti üli-ründed ära! Ma tulen vabale jälle tagasi.

(Keskelt ära)

10. etendus.

Sibberse. Pr. Sibberse. Annette.

Pr. Sibberse. Oga mäimenee, muidas sa jälle mõija mäed? Vaelasid on sul mitte ja mestil on sisse nööpsi lahti läinud. (Mõpitseb tema)

21.

riite nallal). Kui meie mäimes, parunidärra,
sind nii viisi näeks?

Sibbeke (temale püse päale lüüs). Sa mõtled
ka kõige päiale! Sa aled päris nullatükk -
terve linn ütleb seda! Tule siia, vanamõor,
anna mille must!

Pr. Sibbeke (hobendus). Aga Kristjan! (Smudlevad).
Annette (tuleb siemaspilgul vaskelt sisse, maeatal
pilkavalt). Wabandage härrased - mind kõsti
härraste asjad härrastu kuppaga esimesele kur-
rale viia.

Sibbeke (ensele) Häga visakas maestratuvus!

Pr. Sibbeke (wäga sobralikult). O, seda ei mõi
me ju sugugi nönda, ammaslaps! Sedateeme
me juba ife. (Toob tuli). Kas te ei tahaks istet
võtta, preili?

Annette (maerdus). Tänan wäga!

Sibbeke (teda hääneelel silmitseudes). Wäga ilus
maestratuvus!

Pr. Sibbeke (ettekuitwalt). Kristjan! (Annettele).
Kas te juba eme seda minu tütre juures olete
võita parniga abiellusse astus?

Annette. Armuline prona, mina olen sellest pääwast päale siin teenistuses, mida häärased siia suvemajaasju elama asusivad.

Süddeke (uhwelt). Cheie väimees, parnii härra, on ameti terve?

Annette O ja, ta on sagunitäna masseerimud!

Süddeke. Masseerimud? Taewake, naskal sooneid valutavad?

Annette. Ei, ei, ainult vinaas lõbusas. (Võtab reisitasku, kohvri ja ulatub käe kärvi järelle välja).

Pr. Süddeke. Palun, nõu jätte aga siia, armas preili! (Tahab teada aidata.)

Annette (keskustel). O, ma täanav, armuline prona, kui mina juha taimi saan! (Miibasjad üloose eestvõjast krepist. Pr. Süddeke panab üks kinni.)

Süddeke. Nõ olen mina kui imet ilus kuumind, aga et keegi ennast lõbu pärast masseerida läiseb, seda veel mitte!

Pr. Süddeke. Kes teab, etki on see min suurte savast ja parumite juures min moodis.

M. etendus.

Italie. Sübhese. Pr. Sübhese. Karlotta. Kurt.

Karlotta (tuleb pahem, suolt teisest visest, Kurti maasa tõmmates). Aga tule omoti Kurt!

Kurt (veel sünes, sunnati väes, pahsetti). Kui unenestgi rahulikult lõpetada ei saa -

Karlotta. Armasd varemaks, siin esitelen oma teile una meest!

Pr. Sübhese (teeb siigava kriksa). On mulle sunnes unaks, paruni härra!

Kurt. õha alor mainustatud, amnestatud-pruna ämm! (Armas temale väe).

Sübhese (väga kaitsutamiseks laiali töides).

Fülege minu rinnale, paruni härra väimees!

Kurt (muivalt). Ma tulen, ma tulen, armas äiapappa!

(Sübhese nälustab leda).

Pr. Sübhese (partlikult hääbenedes). Kas mina saanid nälustada tosin, härra väimees?

Kurt (ogni illewali). Kui teile sida tingimata tarvis on?

Pr. Sübhese (nälustab teha). Ah, härra väimees.

(Wuttis). Palun, tehke ta õige õnnelikkuse!

24.

Kurt | pr. Sibberet värv veel näte märel hoides).

Keda?

Pr. Sibberet (nuttis). Seele Lotte!

Kurt. Ma katsum seda kõigest jäanust! Aga nii avatage oma pisarad ära! (Pühbis temal sunnatiiga silmi)

Sibberet (parema väär esimest sõrme tätest). Ma ütlesin ju alati, see Lotte, see Lotte!

Kurt | Kelle rinnal pr. Sibberet värv veel on).

Aga - auastatud ämm, kas te ei tahab emale teist kohta puhkamiseks valida?

Karlotta, Tule, mamma, istu minu juurde!

(Pr. Sibberet istub tooli päälse sohva kõrvale, mille päälse Karlotta istub).

Kurt | istub Sibberiga väise lama juurde pak. p.)

Kasteie ei kartnud sia reisida - auastatud ämm ja äi? Nüüd juhtub ju nii palju raudteeõnnetusi!

Sibberet (päris tõsiselt). O, misuguste rongidega me ei sõida!

Kurt. Kabiin!

Sibberet. Mis?

Kurt. Wahendage! - ebu mõtted on laialt.

(Pühib sunnatiiga utsäesist ja pistab selle siis nagu taskurätiku pahem. pikkaitasusse).

Pr. Sibuse (rõomsalt). Küll see alsi aga õrewus terves linnas, kui (Karlottale) siin kiri sinna joudis!

Sibuse, ma näitasin teda vahel meie piima-puudimehale, tema juustust seda vahel ünenümikku prona rõõgitundruule (hiilgades ja omale parema põlme päälle koputades) ja kolme minuti järel teadis seda juba terve linn!

Kurt (kõrvale, nalgjasas melleänraheitmisest)

Ota sa pühha taewake!

Pr. Sibuse (mäga rahuloldavalt). Koik soovisimad meile õnne - isegi õpetaja härra Schulz, melle juures sa leonis käisid, Lotte! Aga radiedust mõis neil juba igalühel utse silmist lugeda!

Sibuse (mäga ukselt). Ja nüste teate, muidas nad terves linnas mind nüüd nimetavad?

(Kaisi põnetaskus). Wanares parumiks! Hähähä!

(Kurt nihutab rahuliseult sia ja sinna).

Karlotta (paberossi põlema süntades, mottes). Wana häää õpetaja Schulz - ta ütles mille sagedasti,

26.

Sinust midagi mõistlikku ei saa, sellepärest et ma leevitundidest tõige segadusti puhusin.

Pr. Stribberse (utseelt). Ja minil on sinust ometi paruni proua saamud!

Stribber. Wastu, mõnarmood, suitsetada vskab ta ka!

Pr. Stribber. Ah sa helduse, mõniks alevikus ma just pääsja peasegu õra unistannud! (Faab korni ligemale) ehe töime teile ometi na kosti.

(Korni avades). Paar omatähnd tangivorsti!

Sõhne! Neid te suures linnas juba nii häid ei saa! Ega me ometi na palja näega kulla ei tahnnud. (Üht vorsti ülestätest) Katsuge aga, härra väimees!

Kurt (võtab kuhmetult). Hm, ma ei oleks uskunud, et teie pool nii ilusaik vorstisid tehtarse!

(Arnat tagasi).

Stribber (mine tagumisest taskust sinise paberisisse mähitud parki välja mõthes). Ja mina töin teile, paruni härra ja väimees, terve tasi- na sigarisi kaara - kõige paremaid, mis kaupmehe Schröderi juures saada alzwad. Nad

27.

maksavad seitse ja puul penni - see tähendab türki! Need saanad teile kindlasti maitsuma! Kaste ei taha kohu natsuda?

Kurt (tagasi tärjudes). Päras, päras! Igatades tänav ma teid väga, armas - äiapappa! Ja teid ka, armas - ämmi! (Pistab ülevalt lahkise paxi pateni, p. mäljaspõule rinnataskisse.)

Karlotta (ülestanttes). Wabandage mind ühekes silmapilgus, armad mamejad, ma lähen ja panen ennast riidisse ja -

Sibbeke (verdutzt). Ja aga, kas sa siis praegu riides ei ole?

Karlotta (naerataades). See on ju ainult minu hummikukleit, pappa! Kurt saab minu lahkut olema ja näitas mahepää'l meie suurt aeda sunemaja taga ja meie kalatiiki! Nägemiseni vige pea! (Kurdi puule näernusröhes). Tundlased, mehekene! (Esimest riistpateni. p. õra).

Kurt (körvalle puul panaselt). Nii on min siis löön oma naese perekonna ja (Kovasti pr. Sibbekile). Tii käsite armuline prona - ma viiv teid otse kalatiiki! Tähendab, kala-

28.

tiigi juurde. (Mõis pr. Sibberne pahem. p. teisest
võsset õra; Sibberse järelle).

12. etendus.

Sasha. Härra v. Nps. Dill.

(Vaitelava jäab mõnes silmapilguse tühjaks, siis
kulevad ülesvall nimetatud isikud, juba väljas
valjusti jutte ajades veeult sisse).

Dill (blond, nahkunimmeviie aastane, kergatsi-
moodi, meidi lullakas, halli tsilindriga, hele-
punase atlas kaelaside, kuld näpits, möör üle
nöörva partud, töök Sasha näenörval sinise).

So, siin me siis oleksime nüüd, ilus pruna,
jog ma nahetsen ainult, (terma pahemat väti
sünddedes) et ma sellest näerenest nüüd lah-
kuma pean! (Nõukorvadates). Täna mäetakse
meid siin aga väga imelikuult mastu! Nõtegi
inimest ei ali näha!

Sasha (jalgrattasäidu ülikonnas, jockeymits,
sinine meesterahva spordisärk, pikas must
meesterahva shlip, kollane nahast müüs, mille
wahl kaxs roosi on pistetud, spordicingad.
natsapüts). Mõib alla, eba magavaid nad siin
veel?

29.

Ulps (neljakuimme aastate algusel, paks, lakenbar-tidega, natuke hall juha, päälagi nähe paljas, jalgrattasöödi ülinommas, pürsidi nimri põlvini, sääreremarjade ümber sukad, nature tõotsutades).

Va, doktor, te olete oma nihlweo hirlgavalt kao-tanud. (Puristab). Ma ütlesin ju teile, osav rattasöötja võib iga raudteega võistelda!

(Puristab). Haha! Seda hüpü nägu, kui me teist mööda rihttasime! (Otsaesist pühvides). Noh, palau on meil selli juures vüll mehiselt hakanud!

Dill. Kui need lambapäid mitte igaas jaamas igavene aeg peatannud ei oleks, aga mõnda - na, ma olen oma pendlit seksi saatnud, härra Ulps!

Sasha (on huolimatult patenale p. lava juurele istunud, Ulpsile). Ahopsi, minu väikene peegel!

Ulps (võtab taskust ilusa peegli välja, väga õrnalt). Siin, mu hinnak!

Sasha (seadub peegli ees oma mütsi öisti, Dillile) Doktorikere, kas te ei saaks mõnda lehte teadet sisse panna, et ma jalgrathaga vaidlusöödn

ette võtsin ja nina pikuselt enne pāalo
jāndsin?

Dill. Nina pikuselt - see ^{ei} tähendab teie nina
juures palju!

Sasha. Õtleme siis ainult: „Hilgavalt võtsin!”
ka ei taha seda sugugi reklame pāast, ainult
et - (naeratades) oma arnsaid super näite-
laval vihastada!

Dill. Hallis Sasha! Teie saab on mulle kāsukse!
(Kirjutab pliatsiga mõne sõna oma manusti
pāalu).

Sasha. Dillikene, teie alete ingel! (Emaast nel seades)
chopsi, minu juuresnöelad!

Ulps (võtab parikese taskust). Siin, mu hirrekenne!

Sasha (Ulpsile). Sa töid mulle häna hinnimikku
köik arvustused, ainult „Pasti” mitte, mis-
pāast?

Ulps (Körvalle purigelodes). „Pasti” arvustus on
min töökriis, et -

Sasha. Chopsi, sa varjat minu eest midagi -
(jalaga mästu maad lüüs) anna „Pasi” sia!

Ulps (partlikult lehti taskust voolus). Siintas on, mu
hirreke!

31.

Dillile). Pange münd tähele, doktor, münd talle minnistamine!

Dill (põlvvaljusti). Mis sääl siis seisab? Ma si ale täna veel surugi -

Sasha (pääleharates). See on ju häbemata! Minust nimelakse paari näuse sõnaga ille „preili Sasha oli eeskujuks nagu inka“, ja Waldau rohta loob ta silmapikas juur terve $2\frac{1}{2}$ riida pikemalt ja päälegi veel on tema nimi raswaselt trükkitud! Vaenväär! (Toas edasi-tagasi kondides). Jäimene, kus nii rõhn on nii et kondid logisevad! (Vihaselt üpsile). Se kirjutad silmapilte arvustajale ja ütled talle, et ta esel on:

Mps (kartlikult). See ei lähe omesti!

Sasha (Dillile). Kas ma ei vörks $\frac{1}{2}$ li pöhjal arvustuse viendust näida? (Dill rehitab olgasid). O, see on häbemata! (Wiskab ajalhe kartsutatuli pörandale). Nul läheb siida halvaks, mopsi, minu tilgad! (Langet väikesele sohvale).

Mps. Siin, mu hirresee! (Mütab selle mestitaskust).

32.

13. etendus.

Endised, Annette.

Annette (esimesest vühest pahem. p.). Tere – paruni proua nägi hõrvasid tulena ja palub sihnapilgusse ennast vabandada. Paruni proua panevad ennast veel riidesse.

Sasha (pilvavalt). Paruni proua? See on ju mudis!

Annette (uttru). Ah, härrased ei teagi veel seda suurt mudist?

Dill (wäga himmikalt). Suur mudis?

Sasha, } chis siis on? chis siis juhtunud on?

Mees }

(Kõik kalm on mudishimiliselt Annette ümber sagunud)

Annette (enne riibervoradatis, täntsalt, tasasema häälega). Arvultine priili ja paruni härra on endid salaja ära lõpmud laulatada! Ja selleparast on ka arvulise priili – paruni proua – vanemad – täna siia külasses tulnud.

Sasha, } Ei ole väimalik!
Dill.

23.

Annette (ähinaga). O, see on päris kindel! Ma kuiksin seda paruni pruna vanemast vensest sunst - palun - ärge mitte ütlege, et mina seda teile ära rääkisin, mõib olla paruni härra ei soovi seda ja mille tulub selle häiki pahandusi -

Dill. Mäikimine on loll asi, (parandab) armasi:

Mips. Te mõitte mureta olla. (Annab temale raha)
Sähke, mõtke see oma mäikimise eest!

Annette. Tänan väga, armuline härra!

Sasha (pilkavalt). Kuidas med paruni pruna vanemad siis väljavanedad?

Annette (ülegaist sehitades, pölastusega). Eh, Jumal! Neljanda klassi söitjad! (Hoiik naeravad,
Annette pat. p ette ära)

14. etendus.

Mips, Sasha, Dill.

Dill (nerviliselt, nella moradates, Mipsile). Hm, kui ma telegraafivõistlusele osutan ja selle sõnume meie toimetusele telefoneerin, siis tulub ta veel pääletõnnasesse numbrisesse - ja,

34.

sedamatu tervi! (Sasha ja Upsilon). Te wabandate,
rohutus kutsub! (Ära minnes). See on kord
ameti uudis. (Keskelt ära).

15. etendus.

Sasha. Upsilon.

Sasha (istule klaveri ette, vihaselt, liüb mahet -
pidamata piitsaga mästiv lauda).

Upsilon (ötölab komprektoosi, kartlinult). Klassa
ei taha ennast ühe komponeeriga karastada,
mitte hiiresse?

Sasha (wäga vihaselt, rõvasti). Ei! (kürvale).
Põsai siis ameti parnni viimases nikkangle -
sellet inimesel on oga hõlemata õnn:
(ilustöistes, rõvasti). Nääd sa, Upsilon, parnn
Kurti pearsid sa unale eeskujuks näitma!
Viiviisi loimetab täsine arumees!

Upsilon. Rahusta ennast ameti, hiirekere - sa tead
ju, et ma häämeeliga köivsim siis soovid täidan,
ainult mis alielusse püntub, siis on mul -

Sasha (jääb Upsi ette, vas sahval istule, seisma
ja mehib piitsaga tema nina ees). Sa arvad
vist, et mina Karllohall seda töku vallistan,

et tema kui mehe naene minn päälle väljätsa
vaatab? Sa seisad nüüd juba maha vüllalt
ühe jalaga abiellus - embekumb, kas sa jäead
nüüd otse sel teist jalga ka sisse panna, etta-
miae ei tunne teine teist enam? -

Ulys (teha rahustada katsetades). Aga hinnanenne!

Sasha (vihastelt edasi-tagasi sündides). Sellel
hiiretannisel on nüüd lõpp!

16. etendus.

Ulys. Sasha. Kurt. Sibberse. pr. Sibberse.

Kurt (unnas Sibberseid psahem. p. teisest vesest
sisse tuluvad, näagivat ta baga näitelava).

Palun minna aga siit sisse, armas ãnn
ja õiaspappar - ma pean unale kuivad mii-
did selga panema. Õraneeitud apteesev.

(ühelmad Sibberseid tuluvad märjalt sisse).

Sasha. Ja mis see siis on?

Sibberse (ennast kuivatakse). Ei midagi. Naabri
härra kastis pritsige una peenroid ja tilgake
juhtes meie päälle vah. Ei tee midagi! (avastatud)

pr. Sibberse. Aita Jeesuse, papsi! (ae vastab).

Sibberse. Aita Jeesuse, mammi! (kuivatavat lähestatakse).

Neps (Sashale). Paruni uus pereond!

Sasha (teravalt). Iksa parem, kui midagi?

Pr. Süibuse (sügarvalt kinnisutades). Flärrased on vist siin ka vilas?

Sasha. Jah!

Süibuse (sügarvalt kumardades). Alandlik teenor! Meie väimees, paruni härra tulub ruhe!

Pr. Süibuse (Sashale, Nelli päde näidates). See on vist teie mees?

Sasha (kuivalt). Peaaegu!

Neps (kõrvale). Hm, ma peasein ameti Kurtile tema abiellusse astumise puhul mõnda illatust teha. - Oot, mnl on õhes mõte? (Sashale)

Sa valbandad mind õhes silmapilguses, mu hiruse - ma alen nohe jälle tagasi! (Süibuseidele)

Armulinne pruna! Mu härra! (Puttu suvult ära).

Pr. Süibuse (häälikust - sübrälikult Sashale). Teie härra abikaas näib waga ümbrusest - kui paanirahvas ümberlindult koos elab - see on pääasi!

Süibuse. Sul on äigus, mummiv!

Pr. Süibuse: Eks-päppsi? (Sis vajadustiinult Sashale)

37.

Kas teil paenivast peret ka juba on?

Sasha (nörwale). Ei!

Pri. Sibberse (nörwale, oma mehele, nahetsetis).

Pappi, see näib teda väga surmavat!

Sashale). Nah, ära veel lootust kavtage, armas proua!

Sasha (nörwale). Wäimatu inimene!

17. etendus.

Endised. Karlotta.

Karlotta (ukkes heledas suveklidis, pahm.p. eest).

Wakanda. mind väga, armas Sasha, et ma
sind nikkuna vodata laskesin! (Kaelustab teda)

Nagu ma näen, alud sa minu wanematega juba
tallaw. Si räsi väib ometi hästi?

Sasha. Tänan! Nah, sinn käest ei ole seda
tarvis riisida - sa need ju välja, magu elu
ise!

Karlotta (wanematele). Nah, riidas meeldis teile
aest ja kalatiik?

Sibberse (hiilgades). Ah, mu armas laps, sa
elad ju siin magu mõni printsess!

Pri. Sibberse. Kui ometi postivõim proua reda

näha saaks, ta läheks nadudusest lõksi?

Sasha (Nürvale) Ta ei ütle oma abilust sõnagi:
Kui ta arvab, et mina temale siin sõovin,
enne kui ta mille seda vormilikuks teada ei
ole annud, siis eksib ta väga?

18. etendus.

Eendisev. Kurt.

Kurt (paanu, p. teistest uuesti). Ah, tere annas
Sasha. (Sundlik tema näht). Kuid si ülmuud ai-
mugi, et tule siiv ulatu.

Sasha. Tere, parunikene!

Kurt (waiga nahul, Karlottale). Ma alin praegu
käigis, et süügiralmistamist järelle maadata;
siiski on rõige paremas kurras. See Johann
räib täesti kalliskindi ulusat! (Naesterahmad
räigimad isekeskes). Hm, ma pearsin täeti
enne süüri vähe liikuma! Aga ma ei julge
aedu minna, apteeker vastab mind una
kantustega suel kord.

Sükkelse. Paruni härra väimees, ma lusdan,
et te kord meile ka kilasse tulete.

Kurt. Saatke aga, lautke aga! (Äkitselt Sükkelse)

39.

"Lüelge öige, mana härra, kaste ennast juba
kord elus masseerida vlete laskmud?

Sibberel (isnestades). Masseerida? E-e-ei!
Kurt. O, see on väga kasvlik ja häö-asi.
Masseerimine on ihule seesama, mis kaste-
mine taignale on. Terve ihm saab läbi
trügitud risti ja rästi, pisen ja pöinci.

(Näitab). Kõige päält määritakse ihm vaseliniga
sisse, siis (inna tulismallt) hukatakse pare-
ma käe pöidega hooruma seka ülewalt
alla - see tahendab, see on mana moodi! Kuna
leidiks koguni uue viisi üles, mille järelu
mitte enam ülewalt alla ei hooreta, vaid alt
ülesse! Kas te saate aru? (Teed neid liigu-
tusi Sibberel juures). Niiviisi - ikka alt poolelt
üles!

Sibberel (karjub) Aru!

Kurt (maeratades). O, see ei ole sugugi valus.
Selliga karjub varsti ära ja viimati on see
päris lõhus. Otse igatsus tuleb selle järel!
Kas te ei tahad seda kord natsuda, manahärra?

Sibberel (kartlikult). Ma ei tea, mammi -

40.

19. etendus.

Ensised. Dill.

Dill (kerkelt, higis). Tere, parmi härra.

(Karlottale). Wainustaw proua, lubage, et ma
uma imestust teie jälgade ette takin panna.

Teie näeti nöiduslik välja. (Sundlik tema näit)

Kurt. Tere, doctori härra! Kas mat tahin häv-
masid tutvustada? (Esiteledes). Härra Sibberke,
härra Dr. Dill!

Sibberke. Wäga armas! (Annah temale käe, körwale).

Dill. On mille iseäranis armas.

Sibberke (körwale). Oha, see on nist majaarst, kes
selle masselikmisi sin kaima paneb.

Dill (oli Kurti juure läimnd, tasa). Minu kõige
sündamlisem ömnisuur, parmi härra, teie abi-
elusse astuniseks!

Kurt. Teie teate sellest ka juba? Tänan, tänan!

Dill. Ja nisama teie suves perekonnans! Mammi
ja pappe Sibberkeres!

Kurt (körwale). Kui ma tal naela köverasse
saaksin käänata? (Kövästi) Kus siis Nips on?

Dill. Härra von Nips oli ju alles praegu veel siin?

41.

20. etendus.

Endised. Annette.

Annette (kirjaga keskelt). Kiri apteekri härra käest, parunni härra!

Kurt. Aha, see on vastus! (Annette keskelt ära).

See restis aga nana. (Avat ümberiks). Nis, ta saabab mille rohutähе? Ah so, vastus on teise külje pääl - noorukoidlik härra!

(Saeb). „Ahu härra!“ - (Vaheleraäkides). Tuba see päälkiri on häbimata! (Eduasi lugedes).

„Minu kasvatamama kapsaist kannan una rakkustest eest hoolt ja tiettahatu mille kastmist ära selata! Missuguse õigusega? Ma ei jada kastmist oma vinnase hingetõmbamiseni! Siamaani oli mul ainult mäikse käspirits, münd muretsen ma teie kinste omale aurupritsi kalme taruga. Teie kirja järelle ei ole ma selle ille veel selgusele jõudnud, kas ma teid, mu härra, käsna-rakkuste, nõi okas-rakkustete sekkia pean arvama, igatahes vilti teie väga vastlik taim! Kui te peatsite jalgema minu majale läheneda,

sis vataa ma teid aurupütsiga! Köige sügavama annusartusega Theophil Popf, apteeker! (Valjaka vihaga). Ah - see on liig! - chima mastix näsnakaxtus! Selle pülitreivaliga tahan ma mähe arseid öiendada, enne kui tal aurupits nodus. (Kangelase jalgusega). Karletta, minu vihmanari!

Karletta. Aga Kurticene, sa ei taha omel täiselt selle inimesega tegemist teha

Sibberse. Paroni härra mäimees, õige minje teil saatva veel muu. (auvastades)

21. stendus.

Sibberse. Pr. Sibberse. Dill. Kurt. Karletta. Sasha.

Härra v. Upps.

Upps (omure roosivimberuga keskelt). Armas Karletta, luhage et ma teile need lilled annan ja teile selleres rõõmsoora frindimiseks ööne suovin.

Karletta, ma täan teid, härra von Upps, leie olete aga alati viisakas!

Upps (Kurtile kõrvale). Tere, armas Kurt! Köige päält armas paiss, luhka et ma sulle sinn abiellunus sidamest ööne suovin ja una rõõmu sulle

avaldaan, et sind, nõnda ütelda, una pere-konna käte mahel leian.

Kurt (pahaselt). Mõtnu siin —

Sibbeke (kes mähepääd klaverit meatas). Ma-bandage, paruni härra mäimes, kas sel osilal siis mäikesed läotsad on, et nende pesimiste pulmade päale astunisest müll on?

Kurt (nõmale). Nüüd nätes aga mardi omi kannatus! (Sibbekele pahaselt). See ei ole vällegi orel, see on pesu masin muurikaga!

(hõlemad lätessad laga poole).

Sasha (näispistat Upsi näevärrest). Muulle tööd sa kaks närist raoasi kaasa ja Karlstalle tööd sa mõisnguse hiigla suure lilleesimbi?

Upsi. Aga, armas hirrekene, ma läksin need roosid ju tema enese aist! (Sasha näerab ja läheb tagapoolle, Dillile). Nah, doktor, kas teate, õrasaatsitu?

Dill (näsa hoorides). Ja! Sõnum jõub para-jasti siina, kui leht trüki läks. Ma palusin muulle rohe üks number saata! (Lähed Sashaiga tagapoolle).

Kurt (Nepsi juurde astudes). Kuhle, maha sober, sa lähed rattasõidust hoolimata iga päevaga parkenates! Sa peab siid iige kord jõelle mind emast masserida lahkma.

Neps (hirmunga). Mitte miljani eest! Mu suje kondid valutavad viinastest korrast veel. Anna mulle parim õras möistlik sigar, mu poeg!

Kurt. Waid saada! (Wotab sinise paberit seest tähelepanenata ühe sigari).

Neps. Tänan! (Süütab selle pölime).

(Faga näitelava on puhkpilliide koor kuulda:
„Me pruudipärga punmine“.)

Kurt (kuulatama jäädes). Mis see siis on?

Karlotta. See noob ju nii välja nagu Ständchen?!

Neps (ette astudes, ühikelt). Chu armsad, see on väike üllatus, mis ma enesel lubasin teile walmista da. (Orkester mängib majomisi, Neps räägib ka waljumini). See on paarmaks, mis hoolikult sääl vastas mõrastemaja mängib!

(Koor veel majomini, Neps karyib). Iha ei mõinud undi seda rõõmsat jõhtunist nii moeides mööda lasta minna!

45.

Kurt (vihaselt). Mis liig on liig? (Jookseb taskurätti lehvitades palkoni päälle). Jätke järelle!

Jätke järelle!

(Kaer mängib tuskia ja siis jälle viisi edasi).

Kurt (rimmatasku järel haanates). Halastaja taivas! Ma olen vist eksinud! Maene sõber, sa suitsetad minu õiapapa kohn- ja kirohku.

Pill (tuleb keskelt, päris märg, rübar ja särs tilguvad, raputab emast). No, see on aga liig!

Koik (läbisegamini). Mis siis teile juhtinud on?

Pill. Apteker pidas oma pimedas vihas mind vist teies, parmi läära, rest (aerastab, mõlemad Sibliked hüüvarad: „Aita Teevise“) kui ma tema aia lääredale sattusin, nägin ma pritsi wasest otsa ja - lähenen silmapilgul oli mul selle sisu seljas. (Aerastab).

Koik (läbisegamini). Hirmus! See on ju skandal!

Selle üle peab volebtust tästma! (Karlotte kohistab).

Neps (musutaniise pindelikest parkudes). Sährae, musutage seda, dootari härra!

(Nüüdsest päälle kuni lõpuuni peab väga nuttu rääkimaa.)

46.

Karlotta. Te peate nüuma püssi joome, doktor,
ma nölistasini juba Annetet?

Sasha. Kas te parem moodisse ei taha heita, dor-
torisene, ja tublisti ligistada?

Kurt. Doktor, teie peate ennast enne ära nüiva-
tama ja siis masseerim me teid?

Sibelle (truu siidamliselt noesde). Chamomile,
imelise, siin annavad teised lohtrile näose!

22. etendus.

Endised. Annette.

Annette (keskelt, pakk ajalehti käes).

Karlotta. Annette, laske kohu väga püssi teha.
Mis te siis sääl töote?

Annette. Need lihed tuodi praegu härra Dillile.
(Parem. p. teisest uuest ära).

23. etendus.

Endised, ilma Annetteta.

Dill (mõtab nutu ajalehed). Nüüd tulub minu
villatus!

Kurt (ainates). Mis siis jälle on?

Dill (eduvall lehku avades, maha tavalikult aeglades)

Enkage mulle, annatajad vaosliigid, ühte teatri

sõnumit ette lugeda, mis teid ehis naturee hu.
 mitaks. (Kõhatab), „Sõhise aeg enne toimetuse
 lõppu tulj meile sõnum, mis laialise ring-
 kunnale kuvitav töökiss alla. Nagu me sun-
 leme, on meie lugudestid primabellerina,
 preili Karlotta Sibberse härra parun Kurt von
 Esthen-Deisburgiga abielusse astunud. Kunst-
 niku vanemad härra Kristjan Sibber ja abi-
 raasa Aar-Ruppiniist (Sibbered on rõõmsad)
 on sellesse rõõmsaks jutumisees siia jäednud
 ja noorepaari toredasse suvemajasse astunud;
 et siäel kitsamas perekondlises ringis pidu
 pühitseda. Cheie sidameliik õnnesuur sümbo-
 tilise noorepaarile ja auväärk äia ja ännale.
Kurt (najjanalt pörutatult teelile langedes).
 Ja seda loetasse muid must valge pääl igal
 pool kohvimajades, wõõrastemajades, klubides,
 huvirioringkonnas. O, o, o!

Sibberse (liigutatud). Paruni härra väimees! Et
 teie mie tütre aia vätsite, oli väga ilus teist,
 aga et teie meie pääl veel roguni ühre aleti,
 seda ei unusta ma iel ära.

- r. Sibhere (niisama). Ja et teile meelehääd
ha, kolime päris teie juurde elama.
urt (nargat üles). chis - mis - mis?
- arlatta (naeratades). Nah, mu armas Kurt, näed
üüd kui armas sul oma perekonna keskil on?
urt (mihi eelt ägades). Ja, mäga armas!
ilps (kes teisel pool Sashaga agedalt vaidles,
alles Sasha näe alt kinni Kurti ja Karlotta juur-
e, Sasha müüsab teda vahete vahel). Mu armad,
ääd eeskuju, millt teie meile andsite, et taha
sasha (müüs) - ää - meie tähele panemata
ätra. Ma alin otsusele jäudnud, neid õuna
idumeid, mis Sashat minu külge - (müüs)
ää - mind, Sasha külge kaites, veel kõinemaks
sha, ja - ja - (müüs) kihlasiv ennast
raegu Sashaga ära!
- r. Sibhere (Sibherele, kärvalle). Mis, pappi? Nad
n abiellus ja kihlavad ennast alles pärast ära?
- asha (õnnalt). Chapsi!
- ilps (niisama). Hiirekene!
- Karlotta (südamliselt). Soowin õnne, armas Sasha!
- Sasha. Ja mina selleks, mu armas Karlotta!

49.

(Kaelustavad)

Sibberes. Mammi! See tegivad nad nii nuttu, et meie neile kui õi ja õnn nõnda meeldisime.

Kurt. Saowin ka õnne, aga nüüd sööma!

(Pärib Karlottal vätt, läheb ees: Siis Wpps ja Sasha.
Sasha jäab vasse pääl seisma)

Dill. Mina teen muusikat. (Mängib Mendelssohni pulmamarssi.)

Wpps. Hiirekene! (Musu ära).

Sibberes. Mammi, sida tegivad nad nii nuttu, et meie kui õi ja õnn nõnda neile meeldisime.

Pr. Sibberes. Jah, pappi, peenikene perukond, nagu meie, on ikka midagi väärts.

Sibberes. Mammi!

Pr. Sibberes. Pappi! (Musu, siis uhetult näe all kinni ära).

(Söpp).

